



И давнѣишѣ шѣ сказѣва намѣ днѣхъ возлюблѣннѣи оученикѣхъ хвѣ .
 Евліе шѣ Іоанна зачало ма .

Прѣжде шѣстѣи днѣи пасхи прїиде Іисѣхъ на бѣдѣнїа гдѣ бѣмѣ Лазарѣхъ
 оумрѣло шѣ бѣше вокреси егѣ шѣмѣртвѣи исторїи емѣхъ вечерѣа голѣма
 сестра Лазарѣва Марѣа слѣжаше , и Лазарѣхъ сѣдѣше бѣдно на ономѣ
 вечерѣа .

Толкованіе

Като вокреси хсѣ Лазарѣхъ прѣдѣи шѣстѣи днѣи пасхи оученики емѣхъ
 вечерѣа голѣма : И марѣа какѣво идрѣгїи рѣхъ слѣжаше , и Лазарѣхъ сѣ-
 дѣше бѣдно на ономѣ трѣпѣа гдѣше и піеше : Это шѣтова и гдѣвѣсно
 естѣхъ , како бѣмѣхъ вонѣтнѣи оужнѣемѣхъ . Алѣ Марѣа и Марїа сестра
 Лазарѣвы много вѣра и мали на хртѣа , пошто не и мали егѣ като чѣкѣа
 нокато самаго и гдѣннѣаго бѣа .

Евліе

Марїа же прїала мѣро многоцѣннѣа , и помазала нѣзѣкѣ Іисѣовнѣи , и
 шѣтрѣла влѣсѣа свои ми нѣзѣкѣ егѣ , и и спонїала ономѣ домѣхъ шѣблѣгѣоу-
 ханїе мѣстнѣи мѣра . И еднѣи шѣмѣченица егѣ и шѣа сїмонѣвѣхъ и скарї-
 шѣтскїи рече : Защо не бѣмо продано това мѣро за тридѣсѣа сѣбѣре-
 ница , и да бѣмѣша да дѣны по бѣромѣамѣи . Алѣ рече : Недѣвїте ема да
 держитѣ егѣ за дѣнѣ по грѣбѣнїе мое .

Толкованіе

Глѣдѣйте хсѣоу смиренїе , како не прѣговори сама рѣче на и шѣа : по-
 токмо толїко рече : шѣставѣте таа жѣна да крїи това мѣро за дѣ
 по грѣбѣнїе мой : Това рече , като данѣ положи прїчїна на и шѣа
 пошто знааше како хсѣе да прѣдаде егѣ . Какѣво и гдѣворнѣхъ и мѣхъ
 еднѣи шѣа дїаволѣхъ естѣхъ . Алѣ не рече емѣхъ , нїто тази оучени егѣ .
 Толїко добро шѣо стори емѣхъ хсѣ . Нѣзѣкѣ егѣ оумѣ , и на трѣпѣа
 бѣдно снѣгѣ сѣдѣше , алѣ не а пограмѣ , нї да а оумлѣннѣи той
 днѣи и лѣтнѣи свѣрѣхъ .

Евліе

Разѣмѣли нѣродѣхъ много како естѣхъ Іисѣхъ на бѣдѣнїа , и прїишлѣ , не
 токмо за ра Іисѣа , но и Лазарѣа да и дѣа шѣо вокреси егѣ шѣмѣртвѣхъ .
 Алѣ архїерїи тѣса гдѣворнїи , и Лазарѣа да чѣбїлѣхъ , понеже много еврей
 и да хѣа спрѣтн негѣ , и вѣрѣвали Іисѣа .

Толкованіе

Обѣз чѣвїна и бѣзѣмнѣа зависѣхъ еврейскаа ! дѣрече , на хртѣа прї-
 чїна на хѣждамѣ , како не держн сѣбѣшѣа , и гдѣворнѣхъ : како е еднѣно
 сѣга оца , и тогѣ радн и скамн да чѣбїютѣ егѣ . Алѣи Лазарѣхъ шѣо прѣ-
 грѣшн и мѣхъ ; Като вокрси шѣмѣртвѣа грѣшкѣамн и ма ; Бнднїтѣли ка-
 ко естѣхъ мѣмѣхъ и хѣхъ кровнїшкаа . Много дрѣгїи чѣдѣса оучнїнѣа
 бѣмѣхъ хсѣ : Болннѣи и елѣпнѣи и сѣбїлѣмѣхъ и мѣртвнѣи вокреси мѣхъ , алѣ